



# Motorcycle and Car Digital Tyre Inflator with auto stop

## RAC605

FR Compresseur d'air pour moto et voiture

DE Luftkompressor für Motorräder und Pkw

IT Compressore aria per motociclette e automobili

ES Compresor de aire para motocicletas y automóviles

PT Compressor de ar para motociclos e automóveis

DK Luftkompressor til motorcykel og bil

NL Compressor voor motorfiets en auto

SE Luftkompressor för motorcyklar och bilar

FI Paineilmakompressori moottoripyörään ja autoon

NO Luftkompressor for motorsykel og bil

PL Sprężarka powietrza do motocykli i samochodów

CZ Vzduchový kompresor pro motocykly a automobily

RO Compresor aer auto/moto

HU Légkompresszor motorkerékpárhoz és autóhoz

UA Повітряний компресор для мотоциклів і автомобілів

RU Воздушный компрессор для мотоциклов и автомобилей



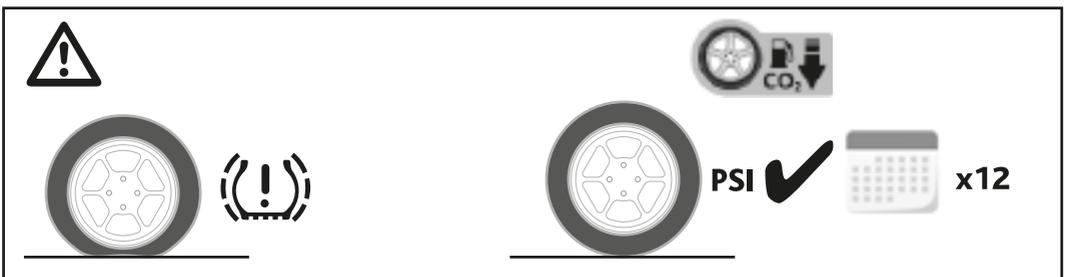
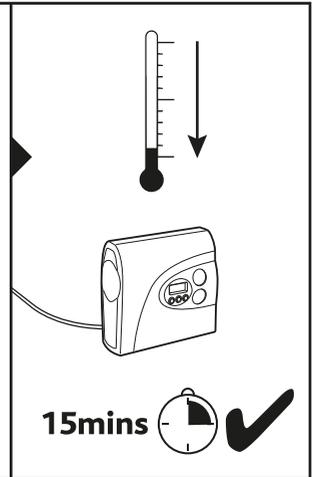
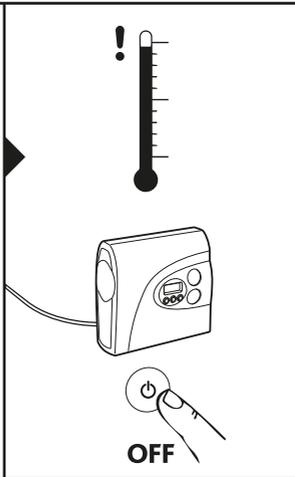
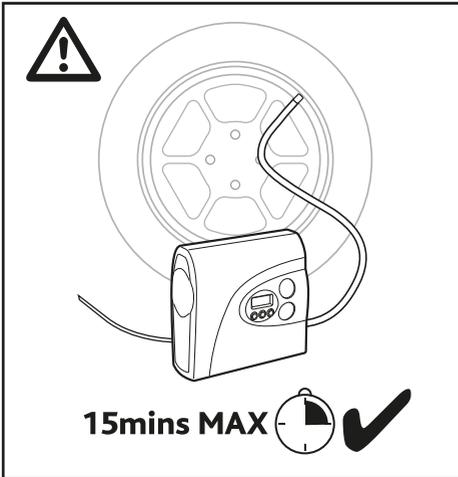
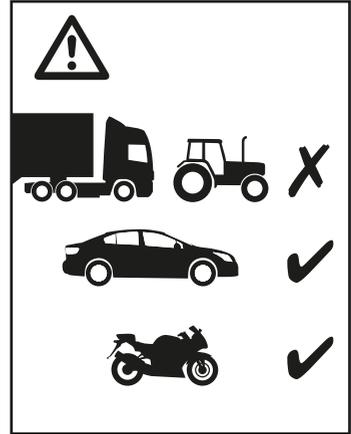
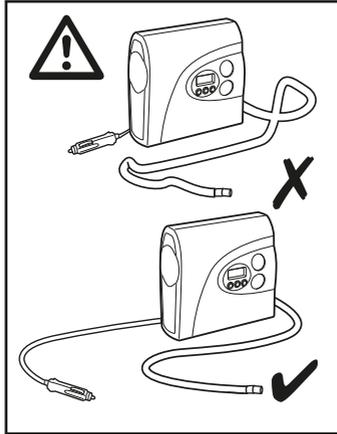
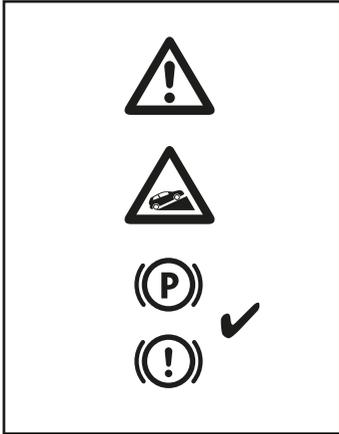
# Introduction

FR Introduction  
DE Einführung  
IT Presentazione  
ES Introducción

PT Introdução  
DK Introduktion  
NL Inleiding  
SE Introduktion

FI Johdanto  
NO Introduksjon  
PL Wstęp  
Úvod

RO Introducere  
HU Bevezetés  
UA Вступ  
RU Введение



# Control layout

FR Disposition des commandes

DE Anordnung der Bedienelemente

IT Layout di comando

ES Disposición de los controles

PT Disposição de controlos

DA Kontrol opsætning

NB Bedieningsoverzicht

SE Kontrolllayout

FI Ohjainten asetelu

NO Kontroll-layout

PL Rozmieszczenie elementów sterujących

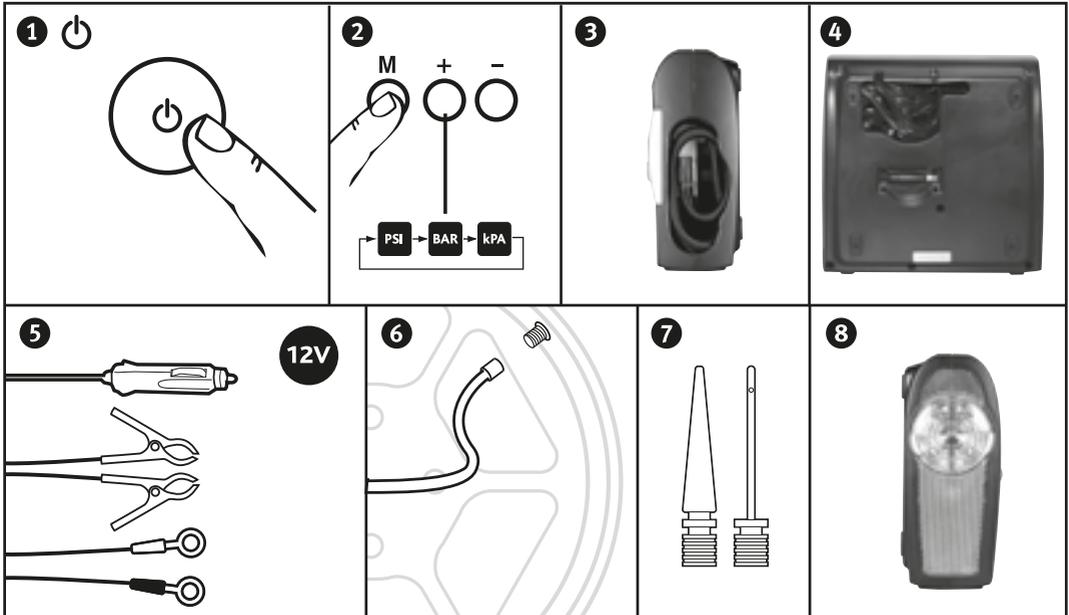
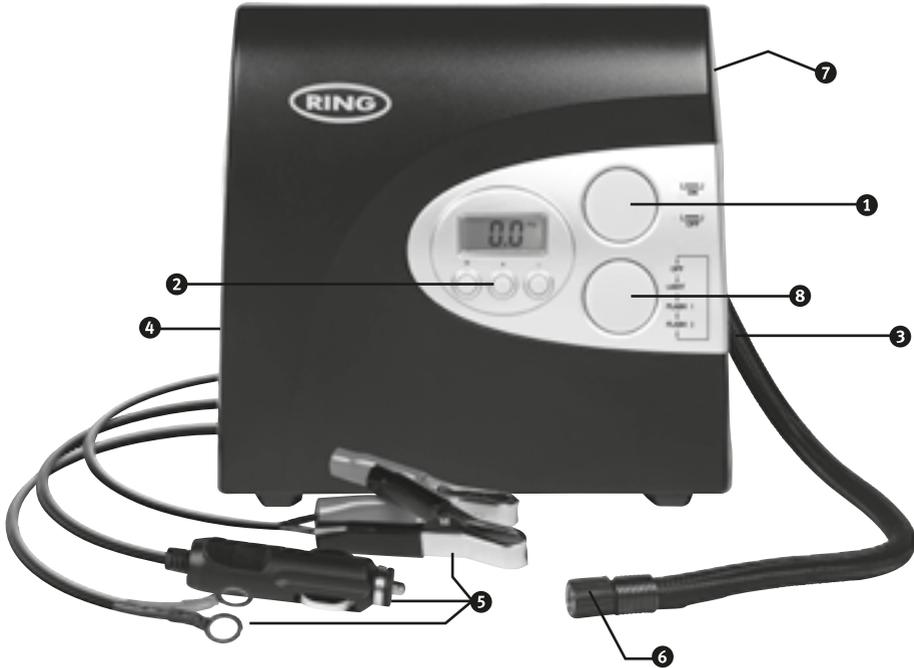
CZ Popis produktu

RO Dispunere comenzi

HU Vezérlő elrendezés

UA Улаштування щита управління

RU Компоновка щита управления



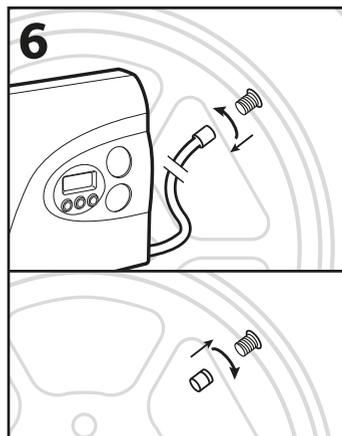
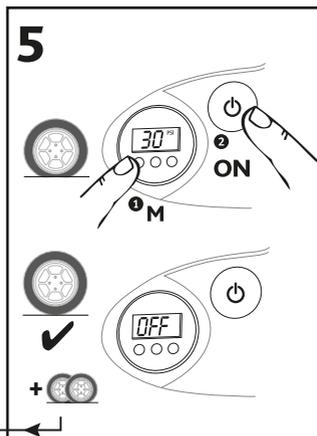
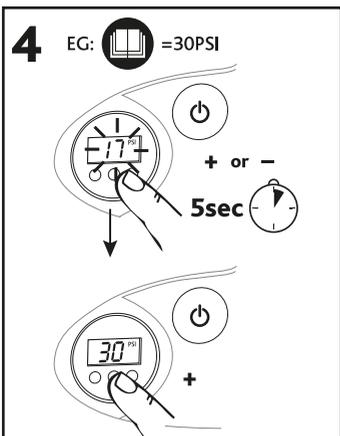
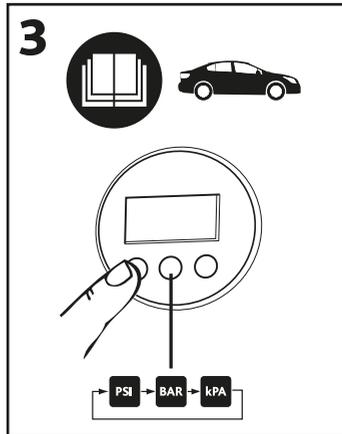
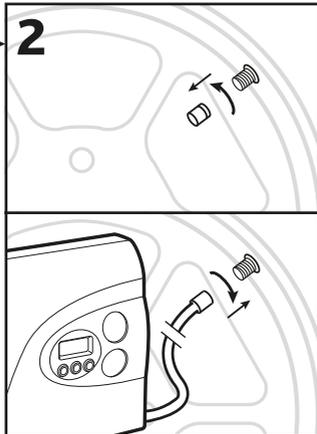
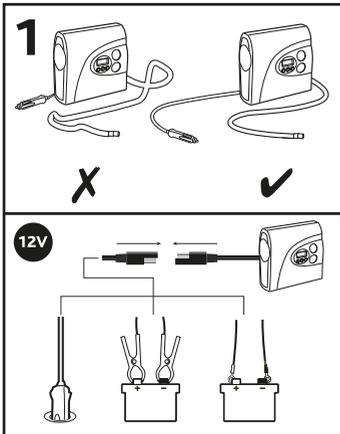
# Operation

**FR** Fonctionnement  
**DE** Anwendung  
**IT** Funzionamento  
**ES** Funcionamiento

**PT** Operação  
**DK** Drift  
**NL** Bediening  
**SE** Drift

**FI** Käyttö  
**NO** Drift  
**PL** Działanie  
**CZ** Ovládání

**RO** Funcționare  
**HU** Működés  
**UA** Експлуатація  
**RU** Эксплуатация



**NOTE: The gauge on this compressor is for guidance only. Check pressure with a known accurate gauge. The compressor can be used without the engine running but this will drain the power from the battery.**

**FR** Remarque : la jauge sur ce compresseur est fournie à titre indicatif uniquement. Vérifier la pression à l'aide d'un manomètre de précision. Le compresseur peut être utilisé sans allumer le moteur mais il pourra décharger la batterie du véhicule.

**DE** Hinweis: Der Manometer am Kompressor liefert lediglich einen Richtwert. Bitte verwenden Sie für die Druckmessung ein bekanntermaßen genau funktionierendes Manometer. Der Kompressor kann auch ohne den Motor benutzt werden und bezieht dann die Energie aus der Batterie.

**IT** Nota: il manometro montato su questo compressore è solo indicativo. Verificare la pressione con un manometro di precisione noto. Il compressore può essere utilizzato a motore spento, ma in questo modo esso consuma la carica della batteria.

**ES** Nota: El manómetro de este compresor es solo orientativo. Revise la presión con un manómetro de precisión calibrado. El compresor puede utilizarse sin que el motor esté en marcha, pero esta operación agotará la energía de la batería.

**PT** Nota: O manómetro de este compressor serve apenas de orientação. Verifique a pressão com uma manómetro de precisão calibrado. A compressor pode ser usado sem o motor estar a funcionar, mas gastará a bateria.

**DK** Note: Måleren på denne kompressor er kun vejledende. Tjek presset med en anerkendt, nøjagtig måler. Kompressoren kan bruges uden at motoren kører, men dette vil tære på batteriet.

**NL** Let op: de meter op deze compressor dient slechts ter indicatie. Controleer de druk altijd met een nauwkeurige meter. De compressor kan worden gebruikt zonder draaiende motor, maar dit onttrekt uiteraard stroom van de accu.

**SE** Observera: Kompressorns tryckmätare ska endast användas som vägledning. Kontrollera trycket med en tryckmätare med känt och exakt tryck. Kompressorn kan användas utan att motorn är igång, men kraft tas då från batteriet.

**FI** Huom: Tämän kompressorin mittari on suuntaa antava. Tarkista paine tunnetusti tarkalla mittarilla. Kompressor voidaan käyttää myös moottorin ollessa sammutettuna, mutta tämä tyhjentää akun.

**NO** Merk: Trykkmåleren på kompressoren er kun veiledende. Trykket må kontrolleres med en garantert nøyaktig måler. Kompressoren kan brukes uten at motoren går, men dette vil ta kraft fra batteriet.

**PL** Uwaga: Zamontowany na tej sprężarce manometr służy tylko dla celów orientacyjnych. Ciśnienie należy sprawdzić za pomocą manometru o potwierdzonych dokładnych wskazaniach. Sprężarkę można użytkować również przy niepracującym silniku, lecz powoduje to szybkie wyczerpanie akumulatora.

**CZ** Poznámka: Měřidlo na kompresoru slouží pouze pro orientační účely. Tlak zkontrolujte pomocí přesného měřidla. Kompresor je možno používat bez spuštění motoru, ale vybijí se tím baterie automobilu.

**RO** Notă: Manometrul compresorului are doar rol informativ. Verificati presiunea cu un manometru precis. Compresorul poate fi folosit cu motorul oprit, însă acest lucru va duce la descărcarea bateriei.

**HU** Megjegyzés: A kompresszoron lévő mérőműszer csupán tájékoztató értekelte mutat. Ellenőrizze a nyomást megfelelő pontoságú mérőműszerrel. A kompresszort ugyan álló motorral is lehet használni, de ez le fogja szivni az akkumulátor töltését.

**UA** Примітка: манометр на даному компресорі призначений виключно для інформаційних цілей. Тиск необхідно перевіряти за допомогою відкаліброваного манометра. Компресор можна використовувати без працюючого двигуна, але це призведе до споживання електроенергії акумулятора.

**RU** Примечание: манометр на данном компрессоре предназначен исключительно для информационных целей. Давление необходимо проверять с помощью откалиброванного манометра. Компрессор можно использовать без работающего двигателя, но это приведет к потреблению электроэнергии от аккумулятора.

# Inflatable and Leisure Inflation

FR Pneumatiques et embouts gonflables de loisir

DE Aufpumpen von Freizeitprodukten

IT Materiali gonfiabili e gonfiaggio non professionale

ES Hinchado de neumáticos y elementos de ocio

PT Inflação de pneus e elementos de lazer

NO Oppustelige genstande og fritidsudstyr

NL Opblaas mogelijkheden voor recreatief gebruik

SE Uppblåsbar och upplåsning för fritidsändamål

FI Puhallettava ja vapaa-ajan puhallettavat

NO Oppblåsbar og oppblåsning for fritidsbruk

PL Przedmioty nadmuchiwane i nadmuchiwanie sprzętu rekreacyjnego

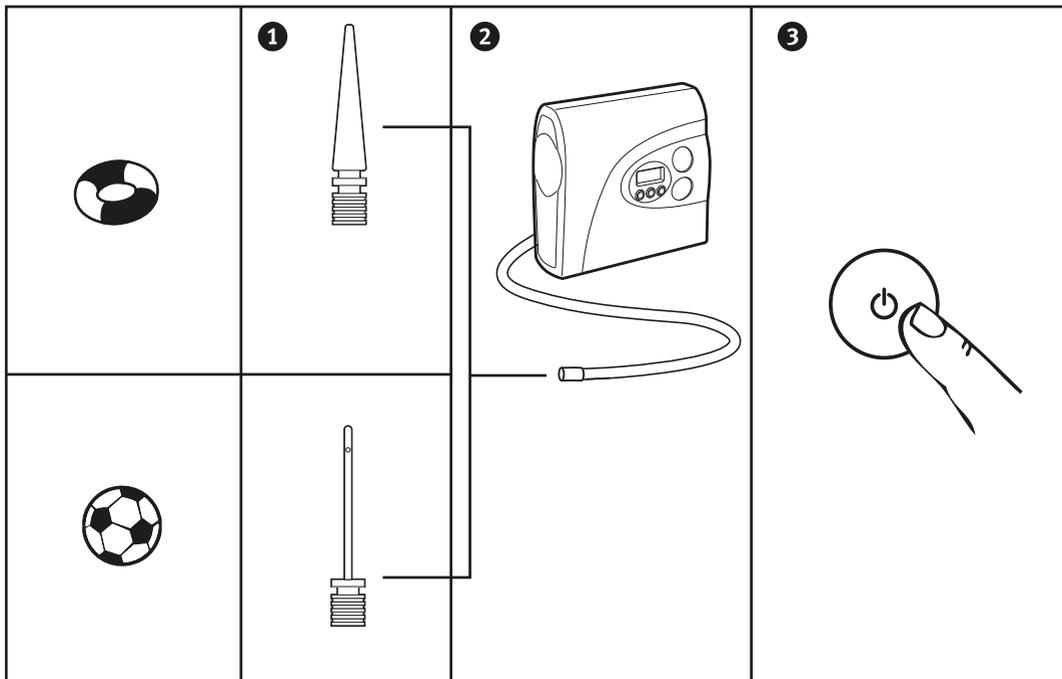
CZ Nafukování

RO Pentru umflarea obiectelor gonfl

HU Felfújható és szabadidős eszközök felfújása

UA Повітряний

RU Воздушный

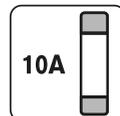
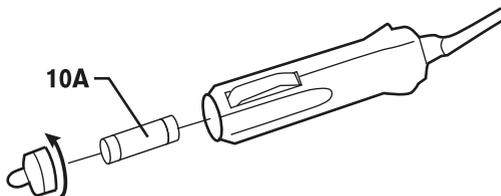


	<b>5-13PSI / 0.34-0.90BAR</b>
	<b>22PSI / 1.52BAR</b>
	<b>35-50PSI / 2.41-3.50BAR</b>
	<b>90-100PSI / 6.20-6.90BAR</b>

# Specifications

FR Spécifications	PT Especificações	FI Tekniset tiedot	RO Specificații
DE Spezifikationen	OK Specifikationer	NO Spesifikasjoner	HU Részletes adatok
IT Specifiche	NL Specificaties	PL Specyfikacje	UA Технічні характеристики
ES Especificaciones	SE Specifikationer	CZ Parametry	RU Технические характеристики

<b>Power supply</b> FR Alimentation électrique SE Stromversorgung IT Alimentazione ES Fuente de alimentación PT Fonte de alimentação DE Stromversorgung NL Voeding OK Stromforsyning FI Virtalähde NO Strømforsyning PL Zasilanie UA Живлення CZ Napájení RO Alimentare HU Tápellátás RU Включение питания	<b>12V DC</b>
<b>Max Amperage</b> FR Amperage maxi. SE Max. Stromstärke IT Max amperaggio ES Amperaje máx. PT Amperagem máx. DE Max Ampere NL Max. Amperage OK Maks strømstyrke FI Ampeerit enint. NO Maks. ampere PL Maksymalne natężenie prądu UA Макс. сила струму CZ Maximální proud RO Curent maxim HU Max. áramfelvétel RU Макс. сила тока	<b>10A</b>
<b>Pressure measurement range</b> FR Plage de mesure de pression DE Druckmessbereich IT Gamma di misurazione pressione ES Rango de medición de presión PT Intervalo de medição da pressão DE Trykmåtningsomfang NL Berek drukmeting OK Trykkmålingsområde FI Paineen mittausalue NO Trykkmålingsområde PL Zakres pomiaru ciśnienia UA Діапазон вимірювання тиску CZ Rozsah měření tlaku RO Interval măsurare presiune HU Nyomásmérési tartomány RU Диапазон измерения давления	<b>0-999PSI / 0-99.9BAR</b>
<b>Decibel rating</b> FR Niveau de décibels DE Schalldruckpegel IT Rumorosità ES Umbral de decibelios PT Taxa de decibéis DE Decibelivå NL Geluidsniveau OK Decibelnormering FI Desibeliarvo NO Desibelmassifisering PL Poziom głośności UA Рівень шуму в дБ CZ Hlučnost RO Zgomot HU Decibel besorolás RU Значение для дБ	<b>90dB</b>
<b>Power cable length</b> FR Longueur du câble d'alimentation DE Netzkabellänge IT Lunghezza cavo di alimentazione ES Longitud del cable de alimentación PT Comprimento do cabo de alimentação DE Längd strömkädd NL Lengte voedingskabel OK Strømforsyningskabels længde FI Virtakaapelin pituus NO Strømkabelengde PL Długość kabla zasilającego UA Довжина кабелю живлення CZ Délka napájecího kabelu RO Lungime cablu alimentare HU Tápkábel hossza RU Длина провода электропитания	<b>3m</b>
<b>Air hose length</b> FR Longueur du flexible d'air DE Luftschauchlänge IT Lunghezza flessibile aria ES Longitud de la manguera de aire PT Comprimento da mangueira de ar DE Längd luftslang NL Lengte luchtslang OK Luftslangens længde FI Ilmaletkun pituus NO Luftslangelengde PL Długość węża do sprężonego powietrza UA Довжина повітряного шланга CZ Délka vzduchové hadice RO Lungime furtun aer HU Légtömlő hossza RU Длина воздухопровода	<b>60cm</b>
<b>Operation temperature</b> FR Température de fonctionnement DE Betriebstemperatur IT Temperatura di esercizio ES Temperatura de funcionamiento PT Temperatura de funcionamento DE Drifttemperatur NL Bedrijfstemperatuur OK Driftstemperatur FI Käyttölämpötila NO Driftstemperatur PL Temperatura pracy UA Робоча температура CZ Provozní teplota RO Temperatura de funcționare HU Működési hőmérséklet RU Рабочая температура	<b>-20°C to +60°C</b>



# Certificate of Conformity

**We declare that this product complies with the following European Legislation:**

Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility

Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

Regulation (EC) No 1907/2006 of 18 December 2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REACH)

Regulation (EC) 1272/2008 Classification, labelling and packaging of substances and mixtures.

We declare that this product has been tested in accordance with the following European Standards:

EN 50498

EN 62321

EN1012-1

# Certificat de Conformité

**Nous déclarons que ce produit respecte la Réglementation Européenne:**

Directive 2014/30/UE du Parlement Européen et du Conseil du 26 Février 2014 relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique

Directive 2011/65/UE du Parlement Européen et du Conseil du 8 Juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques

Règlement (CE) No 1907/2006 du Parlement Européen et du Conseil du 18 Décembre 2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques, ainsi que les restrictions applicables à ces substances (REACH)

Règlement (CE) No 1907/2006 du Parlement Européen et du Conseil du 16 Décembre 2008 relatif à la classification, à l'étiquetage et à l'emballage des substances et des mélanges Nous déclarons que ce produit a été testé conformément aux Normes Européennes suivantes:

EN 50498

EN 62321

EN1012-1



**Ring Automotive Limited** . Gelderd Road, Leeds, LS12 6NA, United Kingdom  
Telephone +44 (0)113 213 2000 . Fax +44 (0)113 231 0266  
Email [autosales@ringautomotive.com](mailto:autosales@ringautomotive.com) . [www.ringautomotive.com](http://www.ringautomotive.com)

L523

